



THIS IS THE HOLY TRINITY



© J. S. Paluch Co., Inc.

Today we celebrate the Holy Trinity, one of the most confounding mysteries of our faith. Through this mystery we experience our relationship to God: Creator, Savior, and Holy Spirit. This relationship is not easy to understand or to describe. It does not become clearer through analysis. Its complexity mirrors the complexity of all our relationships. We understand our relationships with our spouses, our children, our parents, and our friends only through daily give-and-take, annual rituals, and the life-changing moments we share. We understand our relationships only as we live them. The relationships we have with those we love, and who love us, sustain us through an uncertain and difficult life. This is the Holy Trinity.

What is striking about today's readings is that each is incomplete. What they do offer is a description of a moment in our relationship, a memory of a time and an event when our relationship made sense even though that sense may be beyond our ability to describe fully. Often that is all that our faith offers, that is, a memory of what is possible, what is promised, what has been given. A memory of eternity, of love beyond understanding is to be cherished and nurtured even if not fully understood. This is the Holy Trinity. Copyright © J. S. Paluch Co.

ESTA ES LA SANTÍSIMA TRINIDAD



© J. S. Paluch Co., Inc.

Hoy celebramos a la Santísima Trinidad, uno de los misterios más confusos de nuestra fe. Por medio de este misterio, experimentamos nuestra relación con Dios: Creador, Salvador y Santificador. Esta relación no es fácil de entender o describir. No se hace más clara por el análisis. Su complejidad refleja la complejidad de todas nuestras relaciones. Entendemos nuestras relaciones con nuestra esposa, nuestros hijos, nuestros padres y nuestros amigos solamente en el día a día, ritos anuales y esos momentos que cambian la vida que compartimos. Entendemos nuestras relaciones al vivir con ellas. Las relaciones que tenemos con los que amamos y con quienes nos aman, nos sustentan por medio de una vida incierta y difícil. Esta es la Santísima Trinidad.

Lo que es sorprendente de las lecturas de hoy es que cada una está incompleta. Lo que ellas ofrecen es una descripción de un momento de nuestra relación, una memoria de un tiempo y un evento donde nuestra relación tiene sentido, aunque ese sentido pueda estar más allá de nuestra habilidad para describirla completamente. Frecuentemente eso es todo lo ofrece nuestra fe, es decir, una memoria de lo que es posible, lo que se promete lo que se ha dado. Una memoria de eternidad, de amor, más allá del entendimiento, debe ser apreciada y nutrida incluso si no es completamente comprendida. Esta es la Santísima Trinidad. Copyright © J. S. Paluch Co.

The Most Holy Trinity

16 June 2019

[T]he love of God has been poured out into our hearts through the Holy Spirit.

— Romans 5:5b



La Santísima Trinidad

16 de junio 2019

Dios ha infundido su amor en nuestros corazones por medio del Espíritu Santo.

— Romanos 5:5b

READINGS FOR THE WEEK

Monday: 2 Cor 6:1-10; Ps 98:1, 2b, 3-4; Mt 5:38-42
Tuesday: 2 Cor 8:1-9; Ps 146:2, 5-9a; Mt 5:43-48
Wednesday: 2 Cor 9:6-11; Ps 112:1bc-4, 9; Mt 6:1-6, 16-18
Thursday: 2 Cor 11:1-11; Ps 111:1b-4, 7-8; Mt 6:7-15
Friday: 2 Cor 11:18, 21-30; Ps 34:2-7; Mt 6:19-23
Saturday: 2 Cor 12:1-10; Ps 34:8-13; Mt 6:24-34
Sunday: Gn 14:18-20; Ps 110:1-4; 1 Cor 11:23-26; Lk 9:11b-17

LECTURAS DE LA SEMANA

Lunes: 2 Cor 6:1-10; Sal 98 (97):1, 2b, 3-4; Mt 5:38-42
Martes: 2 Cor 8:1-9; Sal 146 (145):2, 5-9a; Mt 5:43-48
Miércoles: 2 Cor 9:6-11; Sal 112 (111):1bc-4, 9; Mt 6:1-6, 16-18
Jueves: 2 Cor 11:1-11; Sal 111 (110):1b-4, 7-8; Mt 6:7-15
Viernes: 2 Cor 11:18, 21-30; Sal 34 (33):2-7; Mt 6:19-23
Sábado: 2 Cor 12:1-10; Sal 34 (33):8-13; Mt 6:24-34
Domingo: Gn 14:18-20; Sal 110 (109):1-4; 1 Cor 11:23-26; Lc 9:11b-17

THIS WEEK AT ST. CYRIL OF ALEXANDRIA

 16 June Sunday / Domingo FATHER'S DAY / DÍA DE LOS PADRES					
K of C / Red Cross Blood Drive	8:00 AM		Dougherty Hall		
RCIA	10:15 AM		Retreat Room		
African Choir Rehearsal	11:15 AM		Choir Room		
Polish Dance Rehearsal	1:00 PM		Dougherty Hall		
17 June Monday / Lunes					
Vacation Bible School	7:30 AM		Guadalupe Rm		
Mass	5:00 PM		Church		
St. Vincent de Paul	6:30 PM		North / South		
Boy Scout Troop 115	7:00 PM		Dougherty Hall		
18 June Tuesday / Martes					
Sunday x Sunday Small Faith Group	8:30 AM		Conference Rm		
Mass	5:00 PM		Church		
Polish Dance Rehearsal	6:00 PM		Dougherty Hall		
19 June Wednesday / Miércoles					
Rosary	5:00 PM		Retreat Room		
Convalidation of Civil Marriage	5:00 PM		Church		
Ensayo de Coro (Grupo de Oración)*	6:30 PM		Choir Room		
20 June Thursday / Jueves					
Casa de la Luz Bereavement Support	10:00 AM		Retreat Room		
Mass	5:00 PM		Church		
Rosario*	6:00 PM		Chapel		
Misa*	6:30 PM		Church		
Adoración al Santísimo*	7:15 PM		Church		
21 June Friday / Viernes					
Mass	5:00 PM		Church		
22 June Saturday / Sábado					
African Choir Rehearsal	2:00 PM		Choir Room		
Feast Day Raffle / Casino Night	6:00 PM		Dougherty Hall		
23 June Sunday / Domingo					
Liturgy of the Word with Children	10:00 AM		Church		
RCIA	10:15 AM		Retreat Room		
African Choir Rehearsal	11:15 AM		Choir Room		
African Small Faith Sharing Group	11:15 AM		North / South		
Liturgia de la Palabra con Niños*	1:00 PM		Dougherty Hall		
Polish Dance Rehearsal	1:00 PM		Church		
*Spanish / Español **Bilingual / Bilingüe					



PRESIDER SCHEDULE FOR 22 - 23 JUNE (Subject to Change)		
Saturday / Sábado	3:30 PM	Confessions - Fr. Ron
	5:00 PM	Fr. Paul H.
Sunday / Domingo	8:00 AM	Fr. Paul H.
	10:00 AM	Fr. Ron
Spanish / Español	1:00 PM	P. Ron
Bilingual / Bilingüe	7:00 PM	Fr. Ron

Need to Find a Mass when Traveling?

Here are two websites that will help you:

<https://catholicmasstime.org/> Provides a list of the most requested cities to click on, as well as by state and for specific Sundays and/or feasts.

<https://masstimes.org> Will sense your location and bring up a map with parishes near you.



 Masses for the Week		 Misas para la Semana	
17 - 23 June		17 - 23 de junio	
Mon / Lunes	8:00 AM	Father's Day Novena (5)	
	5:00 PM	Father's Day Novena (5)	
Tue / Martes	8:00 AM	Father's Day Novena (5)	
	5:00 PM	Father's Day Novena (5)	
Wed / Miércoles	8:00 AM	AVAILABLE	
Thu / Jueves	5:00 PM	AVAILABLE	
	7:00 PM	† Elsa Viuda de Reyes	
		y † Leovigildo Reyes	
Fri / Viernes	8:00 AM	AVAILABLE	
	5:00 PM	† Howard Miller	
Sat / Sábado	8:00 AM	AVAILABLE	
	5:00 PM	† Pat Becker	
Sun / Domingo	8:00 AM	The People of St. Cyril	
	10:00 AM	† Ramon Campos	
Spanish / Español	1:00 PM	† Ana Maria Rojas	
		y † Mario Rene Rojas	
Bilingual / Bilingüe	7:00 PM	AVAILABLE	

St. Cyril Stewardship	
Week: 3 - 9 June	
Sunday Collection 9 June	\$5,564.07
Electronic Funds transfer	\$3,315.00
Credit Card Donations	\$1,385.00
Online Giving	\$20.00
Deficit Donations	\$30.00
Other Income 3 - 9 June (Sacrament preparation, Stole fees, Novena, Fundraising-Feast Day)	\$4,631.00
Total Income	\$14,945.07
Expenses 3 - 9 June (Diocesan assessments, Employee benefits, Administration, Liturgy, Sacrament preparation)	(\$14,761.77)
Excess / Deficit this week	\$183.30
Rice Bowls (total collected)	\$1,924.90
Fr. Ron thanks you for your generosity!	

No Mass with the African Community this Sunday. The next Mass is on **18 August**.

No Misa con la Comunidad Africana este domingo. La próxima misa es el **18 de agosto**.



2019 Annual Catholic Appeal (ACA)

Goal \$83,340 (Donations as of 11 June)

To date 151 parish families are participating in the Annual Catholic Appeal. We have a participation goal of 210 families and hope everyone will help us achieve this goal

Campaña Católica Anual 2019

Meta \$83,340 (Donaciones de nuestra parroquia 11 de junio)

A la fecha, 151 familias de la parroquia están participando en la Campaña. Tenemos un objetivo de participación de 210 familias, y esperamos que todos nos ayuden a lograrlo.

25%	50%	75%	100%
68% (\$56,435)			

Happy Father's Day!!

Father Ron, along with our parish and school staffs, wish all Dads a Happy and Blessed Father's Day. Our annual Father's Day Novena Masses include the 5 PM on Saturday, 15 June, every Mass on Sunday, 16 June (Father's Day), and the 8 AM and 5 PM Daily Masses on Monday and Tuesday 17 & 18 June.

Thank you to all of our generous parishioners who dedicated Masses as a part of this Novena.



¡Feliz Día de los Padres!!

Padre Ron, junto con el personal de nuestra parroquia y escuela, desean a todos los padres un Feliz y Bendito Día de los Padres. Nuestra Novena Anual del Día de los Padres incluye la Misa de las 5 pm el sábado 15 de junio, todas las Misas el domingo 16 de junio y las Misas Diaria a las 8 pm y 5 pm el lunes y miércoles 17 & 18 de junio.

Muchas gracias a todos nuestros generosos parroquianos que dedicaron Misas como parte de esta Novena.



Update on the Transition of Carmelites Serving the Parish

The time is nearing for the transition in priests assigned to our parish. This weekend we are bidding farewell to Frs. Ron and Edgar. Fr. Edgar will be leaving the parish on 19 June as he takes his vacation as the Spiritual Director of a Pilgrimage to the Holy Land. Upon his return, he will take up residence at St. Agnes Parish in Phoenix where other Carmelites are serving. Fr. Ron will complete his time of service on Sunday, 30 June. He will be staying in Tucson for several weeks to help with the transition before moving to Phoenix to live with other retired Carmelites.

The new Pastoral Administrator, Fr. Enrique Varela (who goes by Fr. Kike – pronounced "kee-kay") is scheduled to arrive on Monday, 1 July. Fr. Jorge Monterroso, the new Parochial Vicar, is due to arrive at the parish on Saturday, 29 June.



Novedades sobre la Transición de Carmelitas Sirviendo en la Parroquia

Se acerca la hora de la transición de sacerdotes asignados a nuestra parroquia. Este fin de semana le daremos la despedida a los Padres Ron y Edgar. Edgar se va de la parroquia el 19 de junio, tomará sus vacaciones siendo el Director Espiritual de una peregrinación a Tierra Santa. Al regresar, se instalará en su nueva residencia en la Parroquia de Sta. Inés en Phoenix donde sirven otros Carmelitas. El P. Ron concluirá su tiempo de servicio el domingo, 30 de junio. Se quedará en Tucson por varias semanas para ayudar con la transición antes de mudarse a Phoenix y vivir con otros Carmelitas jubilados.

El nuevo Administrador Pastoral, P. Enrique Varela (mejor conocido como P. Kike) llegará el lunes 1 de julio. El P. Jorge Monterroso, nuevo Vicario Pastoral, está programado llegar a la parroquia el sábado, 29 de junio.

Update on Nicholson Hall Renovations

Originally, the hope was to be able to renovate the hall in 3 to 4 months. However, various things have prevented that, one being the scale of the project. It is more a reconstruction than a simple renovation.

Shifting the stage from the north end of the building to the east side has required removing a large section of the east side wall to allow for an extension of the building to contain the stage and removing a large portion of the roof to allow putting in a new roof at an appropriate height for the stage. In these photos you can see the extensive reconstruction work this has required.

The dropped ceiling has been removed, the electrical system is being upgraded and a new lighting system is being installed. We have had to put in a sprinkler system and will refinish the floors. The area where the stage had been located will become an Art Classroom for the school. The space the school has been using for offices will become storage space. A new Faculty Break Room will also be constructed next to the building freeing up a classroom previously used as the Faculty Lounge.

Attention will also be given to the kitchen and pantry. In the kitchen we will be replacing the old fire suppressant system over the stove and putting in new flooring. In the pantry the storage closets will be refinished.

The contractor is working hard to keep the final costs for this project at \$1 million. Completion is anticipated at some point in the fall.



Novedades sobre la Renovación del Salón Nicholson

Originalmente, la esperanza era que la renovación se hiciera en 3 a 4 meses. Sin embargo, muchas cosas han impedido esto, una es la magnitud del proyecto. Es más bien una reconstrucción que una renovación.

Cambiando el escenario del lado norte al lado este del edificio ha requerido la remoción de una gran parte de la pared del lado este para permitir la extensión del edificio para allí construir el escenario y también remover una gran parte del techo para permitir la instalación de un nuevo techo con la altura adecuada para el escenario. En estas fotos podrá apreciar el considerable trabajo de reconstrucción que se requiere.

Han removido el techo caído/bajo, el sistema eléctrico ha sido actualizado e instalarán un nuevo Sistema de alumbrado. Hemos tenido que instalar un Sistema de regaderas y restauraremos el piso. El área donde estaba el escenario se convertirá en un salón de arte para la escuela. El lugar donde se usaba para oficinas de la escuela se convertirá en bodega. Se construirá un salón de descanso para las maestras a un lado del edificio para desocupar el salón donde se estaba usando para el descanso de las maestras.

También le prestaremos atención a la cocina y despensa. En la cocina vamos a reemplazar el Viejo supresión de incendios sobre la estufa y pondremos piso nuevo. En la despensa, le darán una retocada a los closets de guardar.

El contratista está trabajando con mucho esmero para mantener los costos para el Proyecto en \$1 millón. Se anticipa ser completado en algún momento del otoño.

Final Group of 1st Communions

Next weekend, at our 10 AM Mass, several children will be making their First Communion. With this Mass, we will complete our celebrations of First Communion with all who prepared for it this year.



Último Grupo de Primeras Comuniones

El próximo fin de semana, en nuestra misa de 10 AM, varios niños recibirán su Primera Comunión. Con esta misa, concluiremos las celebraciones de Primeras Comuniones con todos los que se prepararon este año.

Daisy Still Needs a New Home

Several years ago our Carmelite community was adopted by a wandering cat. Because of her eyes, Fr. Edgar named her "Daisy." Her timid responses indicated that she might have been treated a bit roughly by her original owners. But soon she warmed up and her true personality as a very affectionate cat who loves to be around trusted people showed up.

Daisy is smart...she doesn't want to move to Phoenix, so is looking for a new home. She has been spayed and declawed on her front paws. We don't know how she would respond to children, but she would be an excellent companion to a senior who lives alone. She is well-mannered and learns quickly about boundaries within a home.

If you are interested in adopting her and would like more information, please contact Fr. Ron at the Parish Office.



Daisy Todavía Necesita un Nuevo Hogar

Hace varios años nuestra comunidad Carmelita fue adoptada por un gato deambulante. Debido a sus ojos, el padre Edgar la nombró "Daisy." Sus respuestas tímidas nos indicaron que ella podría haber sido tratada un poco rudo por sus dueños originales. Pero pronto se ablandó y apareció su personalidad como un gato muy cariñoso que le encanta estar rodeada de gente de confianza.

Daisy es inteligente...ella no se quiere mudar a Phoenix, así que está buscando un nuevo hogar. Ella esta esterilizada y no tiene garras en sus patas delanteras. No sabemos cómo respondería a los niños, pero sería una excelente compañera para una persona de la tercera edad que vive solo. Ella es bien educada y aprende rápidamente sobre los límites dentro del hogar.

Si usted está interesado en adoptarla y desea más información, por favor póngase en contacto con el Padre Ron en la oficina de la parroquia.

Holy Days in our Catholic Church

Sunday is our original – and at first our only – holy day. As time went on, some churches began keeping other days holy, too: days to remember an event in the life of Christ or Mary, or the anniversary of the death of saint.

In medieval Europe, when most towns were populated by Catholics, these "feast days" were important. There was no such thing as a "weekend." Every day, except Sunday, was a long and hard work day. A feast day meant that you only had to do the most necessary work. Then you could go to Mass, socialize, play and rest.

Here in modern day North America, Catholics live in mixed communities with people of different religions. Closing business because it was Ascension Thursday, or not help neighbors raise a barn on All Saints Day became a challenge.

As our neighborhoods and parishes change, so do our rules about keeping holy days. In 1969, the bishops decided to transfer our solemn celebration of the Lord's Epiphany from January 6 to the Sunday that falls nearest before that date. Epiphany is an important holy day, and yet the whole Catholic community cannot count on having January 6 free. Some time ago, the Feast of the Body and Blood of Christ (Corpus Christi) was transferred from a weekday after Easter to the 2nd Sunday after Easter. More recently, the bishops voted to transfer our solemn celebration of the Lord's ascension from a Thursday to a Sunday: the Seventh Sunday of Easter. These transfers were done to allow all of us to keep these holy feast days with Mass, recreation and feasting, as we give thanks and praise for all that God does for us in Christ Jesus, our risen Lord.

Copyright © 2001 Archdiocese of Chicago: Liturgy Training Publications, 1800 North Hermitage Avenue, Chicago IL 60622-1101; 1-800-933-1800; www.ltp.org. Text by David Philippart. All rights reserved. Used with permission.

Días Santos en nuestra Iglesia Católica

El domingo es nuestro original – y en un principio nuestro único – día Santo. Al paso de los tiempos, algunas Iglesias empezaron a guardar otros días sagrados también: días para recordar algún evento en la vida de Cristo o María, o el aniversario de muerte de algún santo.

En tiempos medievales en Europa, cuando en la mayoría de los pueblos vivían católicos, estos "días festivos" eran muy importantes. No existían los "fines de semana". Cada día excepto el domingo era un día largo de mucho trabajo. Un día de fiesta significaba que solo tenía que hacer el máximo trabajo necesario. Después podía ir a misa, socializar, jugar y descansar.

Ahora en día, aquí en un moderno Norte América, los católicos viven en comunidades mixtas con gente de diferentes religiones. Cerrar negocios porque es jueves de la Ascensión, o no ayudar a sus vecinos construir una puerta para su granero el día de Todos los Santos se torna difícil.

Mientras nuestros vecindarios y parroquias cambian, igual nuestras reglas de guardar días Santos. En 1969, los obispos decidieron cambiar nuestra solemne celebración de la Epifanía del Señor del 6 de enero al domingo que cae más cercano antes de esa fecha. La Epifanía es un día Santo muy importante, y sin embargo toda la comunidad católica no cuenta con tener el 6 de enero libre. Hace tiempo atrás, la Fiesta del Cuerpo y Sangre de Cristo (Corpus Cristi) la cambiaron de un día entre semana después de la Pascua al 2do domingo después de Pascua. Mas recientemente, los obispos pusieron a votación el cambio de nuestra solemne celebración de la ascensión del Señor de un jueves a domingo: el séptimo domingo de Pascua. Estos cambios se hicieron para permitirnos a todos guardar estos días Santos con misas, diversión y fiesta, mientras damos gracias y alabanza por todo lo que Dios hace por nosotros en Jesucristo, nuestro Señor resucitado.

Copyright © 2001 Archdiocese of Chicago: Liturgy Training Publications, 1800 North Hermitage Avenue, Chicago IL 60622-1101; 1-800-933-1800; www.ltp.org. Text by David Philippart. All rights reserved. Used with permission.

Need Old Shoes

No More Deaths is calling upon friends of immigrants to help them with the need for old shoes that are still in good repair. The need is immediate, so they are asking for donations as soon as possible. **They can be dropped off on Wednesday and Thursday at 225 E. 26th Street or 3809 E. 3rd Street.**



Necesitamos Zapatos Viejos

No Mas Muertes hace el llamado a amigos de inmigrantes para ayudarles a juntar zapatos viejos en buen estado. Los necesitan inmediatamente, se los piden lo más pronto posible. **Los pueden dejar el miércoles o jueves en 225 E. 26th Street or 3809 E. 3rd Street.**

From St. Vincent de Paul...

As we celebrate the mystery of the Trinity we also realize the mystery of how much God loves and cares for us each day. Believing in this our lives can then overflow in thanksgiving and praise.

Is there a family you know who needs assistance? Please call the Society of St. Vincent de Paul so that together we can help those who are suffering.



De San Vicente de Paúl...

Al celebrar el misterio de la Santísima Trinidad, también nos damos cuenta del misterio de cuánto Dios nos ama y nos cuida cada día. Creyendo en esto, nuestras vidas pueden desbordarse en acción de gracias y alabanzas.

¿Existe alguna familia que usted conozca que necesite ayuda? Por favor llame a la Sociedad de San Vicente de Paul para que juntos podamos ayudar a los que están sufriendo.

**The time is NOW**

to buy/sell your Feast Day raffle tickets!

The Casino Night / Dinner & drawing is next Saturday, 22 June at 6 PM in Dougherty Hall.

Raffle tickets are \$10 each or 6 for \$50. Join us for pork sliders, pastel Azteca (corn tortilla with corn and chicken) Mexican rice, beans, chicken with mushrooms, veggie plates, cake and drinks. Purchase \$10 in casino chips and enjoy a complimentary dinner. The night includes a silent auction and prizes for your winnings. Please help us reach our budgeted goal of \$15,000. For more information, contact Mary Ann at the Parish Office.



para comprar/vender sus boletos para la rifa del Día de Fiesta!

La Noche de Casino / Cena y rifa es el próximo sábado, 22 de junio a las 6 pm en el Salón Dougherty.

Boletos para la rifa a solo \$10 cada uno o 6 por \$50. Acompáñenos para unas tortitas de puerco, pastel azteca (tortilla de maíz con elotitos y pollo), arroz a la mexicana, frijoles, pollo con champiñones, plato con verduras, pastel, y bebidas. Compre \$10 en fichas para el casino y disfrute de una cena gratuita. La noche incluye la subasta en silencio y premios para sus ganancias. Por favor ayúdenos alcanzar nuestra meta presupuestada de \$15,000. Para más información, contacte a Mary Ann en la oficina de la parroquia.

Summertime Support of Your Parish

Hopefully, you will be able to take a break and get away from your regular routine this summer. But we also hope that you will remember that our parish's expenses do not take a break. So, we pray that you won't take a break from supporting your parish.

Our regular donation envelopes offer the possibility of donating by credit card or Electronic Funds Transfer (EFT) which you can use even on a temporary basis—just indicate for which weeks/month on the envelope with the needed information for making your contribution through one of these methods.

You can also contribute online – just look for the Online Giving icon on our parish website (www.stcyrilchurch-tucson.org).

**Apoyo del Verano para tu Parroquia**

Esperamos que puedan tomar un descanso y separarse de su rutina diaria este verano. Pero también esperamos que se acuerden que los gastos de la parroquia no descansan. Así que, oramos para que no se tomen un descanso en el apoyo a su parroquia.

Nuestros sobres normales de donación le ofrecen la posibilidad de donar con tarjetas de crédito o transferencias electrónicas (EFT) los que puede usar hasta casualmente – solo indicando para cuales semanas/meses en los sobres con la información necesaria para hacer su contribución con cualquiera de estos métodos.

También puede contribuir en línea – solo busque el icono de Online Giving en la página web de la parroquia (www.stcyrilchurch-tucson.org).

Faith Formation**Religious Education**

Registration for the 2019–20 Catechetical year will be the first weekend in August. Parents may register their child/ren for sacrament preparation at that time. Catechesis for Reconciliation and First Communion is offered to children of eight years of age and older. Preparation is a two consecutive year process. The child must have been baptized in a Roman Catholic Church and must attend classes weekly.

**Formación en la Fe****Catecismo**

Inscripción para el año de catecismo 2019–2020 será el primer fin de semana de agosto. Padres pueden inscribir a su(s) hijo(s) (as) para la preparación sacramental en esas fechas. El Catecismo para la Reconciliación y Primera Comunión se ofrece a niños(as) de de ocho años en adelante. La preparación es un proceso de dos años consecutivos. El niño(a) tiene que haber sido bautizado en una Iglesia Católica Romana y debe atender a clases semanalmente.



Next Sunday, at our 10 AM & 1 PM Masses, we will have our *Liturgy of the Word with Children*. This is open to all children in the parish 6 through 12 years of age.



El próximo domingo en nuestras Misas de 10 am y 1 pm, tendremos nuestra *Liturgia de la Palabra con Niños*. Esto es abierto a todos los niños de la parroquia de 6 a 12 años de edad.

"The Trinity is the central mystery of the Christian faith and life. It is the source of all other mysteries of Christian faith, the light that enlightens them." - Catechism of the Catholic Church



"La Trinidad es el misterio central de la fe cristiana y de la vida. Es la Fuente de todos los demás misterios de la fe cristiana, la luz que los ilumina." - Catecismo de la Iglesia Católica

The Sacrament of Confirmation

Those who have been baptized continue on the path of Christian initiation through the sacrament of confirmation. In this sacrament they receive the Holy Spirit. This giving of the Holy Spirit conforms believers more fully to Christ and strengthens them so that they may bear witness to Christ.

Guidelines:

- The candidates must have attained high school.
- Must be participating in a program of systematic catechesis either in the parish or a Catholic school.
- Must have a basic understanding of the Bible, the Creed, the sacraments, the Christian life and prayer.
- Participate in the sacrament life of the Church, especially Eucharistic liturgies.

Contact: Becki (795-1633 x 104 or bjenkins@stcyril.com).

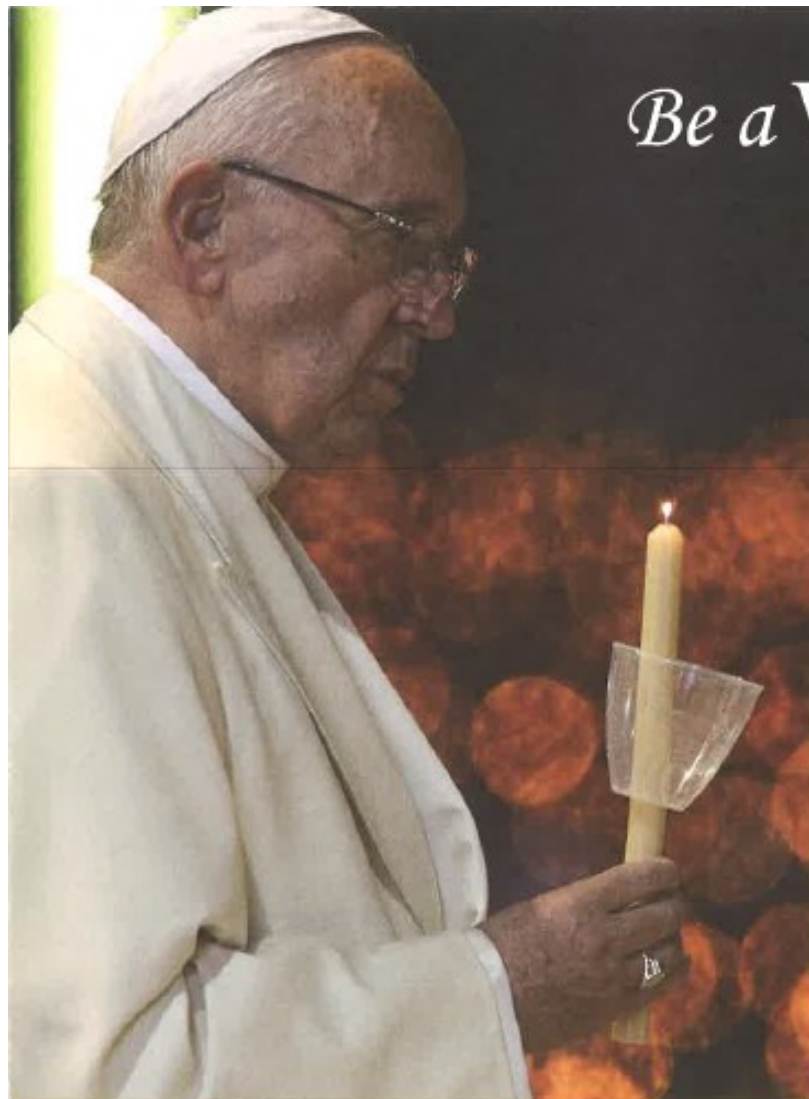
**El Sacramento de la Confirmación**

Aquellos que han sido bautizados, continúan en el camino de la iniciación cristiana a través del Sacramento de la Confirmación. En este Sacramento, reciben al Espíritu Santo. Este dar del Espíritu Santo conforma a los creyentes más plenamente a Cristo y los fortalece para que puedan dar testimonio de Cristo.

Normas:

- Los candidatos deben haber alcanzado la preparatoria.
- Debe participar en un programa de catequesis sistemática, ya sea en la parroquia o en una escuela católica.
- Debe tener una comprensión básica de la Biblia, el Credo los Sacramentos, la vida Cristiana y oración.
- Participar en la vida sacramental de la iglesia, especialmente las liturgias Eucarísticas.

Contacto: Becki (795-1633 x 104 o bjenkins@stcyril.com).



Be a Witness of Charity

"A LITTLE MERCY MAKES THE WORLD
LESS COLD AND MORE JUST."

—Pope Francis, *Angelus*, March 17, 2013

How You Can Help

PRAY

Pray for the Holy Father as he reaches out compassionately to make the world less cold and more just, and pray for those suffering around the world who will benefit from this collection.

SHARE

To spread the message of mercy and peace, share this flier with someone who might be interested, and tell others how Pope Francis supports the marginalized.

GIVE

Please give generously to the collection to be a witness of charity and offer hope to those who suffer around the globe.

The Peter's Pence Collection has ancient roots that reach all the way back to New Testament times. The early Christians provided material support that the disciples—those preaching the Gospel—could distribute to those in need (see Acts 4:34-35, 11:29). Today, the Peter's Pence Collection is the way we, as members of the Catholic Church, unite ourselves to the concerns of the Holy Father. Donations to this collection support the charitable works of Pope Francis for the relief of those most in need.

How Pope Francis Invites Us to Make the World Less Cold and More Just

Pope Francis encourages us not to "fall into indifference," but rather to "become instruments of God's mercy" (General Audience, November 9, 2016). Each of us is called to be an instrument of God's mercy and to be a witness of charity. For "it is precisely in the measure to which we open ourselves to others that life becomes fruitful, society regains peace and people recover their full dignity," Pope Francis teaches us (General Audience, October 26, 2016).

How We Can Join Pope Francis and Be a Witness of Charity

By supporting the Peter's Pence Collection, you assist the charitable works of Pope Francis. Your generosity witnesses to charity and helps the Holy See reach out compassionately to those who are marginalized.

For example, in the Dioceses of Embeder, Harar, and Mek in Ethiopia, people rely exclusively on subsistence farming and nomadic herding. The El Niño weather phenomenon worsened drought conditions in these regions, and the people fear a new famine that could be far worse than the 1984 famine that led to more than a million deaths in Ethiopia. But your support of the collection is helping the Holy Father to bring aid to the affected villages. Your donations have funded food and medicines that give the Ethiopian people a measure of relief and hope. Learn more by visiting www.peterspence.va/operare.



Peter's Pence Collection | Office of National Collections | www.usccb.org/nationalcollections
3211 Fourth Street NE | Washington, DC 20017-1194 | (202) 541-3346 | Fax (202) 541-3460
Copyright © 2018, United States Conference of Catholic Bishops, Washington, DC. All rights reserved. Photo: © CNS/Paul Haring.

80200401



Sea un testigo de la caridad

"UN POCO DE MISERICORDIA HACE AL MUNDO MENOS FRÍO Y MÁS JUSTO."

—Papa Francisco, *Angelus*, 17 de marzo del 2013

Cómo puede ayudar:

ORANDO

Ore por el Santo Padre mientras que él ayuda lleno de compasión para hacer un mundo menos frío y más justo y ore por los que sufren alrededor del mundo quienes se beneficiarán con la colecta.

COMPARTIENDO

Difunda el mensaje de misericordia y de paz, comparta este folleto con alguien que pueda estar interesado y cuénteles a los demás cómo el papa Francisco está ayudando a los marginados.

DANDO

Por favor, de generosamente a la Colecta Peter's Pence para ser testigo de la caridad y ofrezca esperanza a aquellos que sufren alrededor del mundo.

La Colecta Peter's Pence (CPP) tiene raíces muy antiguas que se remontan a los tiempos del Nuevo Testamento.

Los primeros cristianos les dieron apoyo material a los discípulos—aquellos que predicaban el Evangelio—para que ellos lo distribuyeran entre los más necesitados (ver Hechos 4:34-35, 11:29). Hoy, la Colecta Peter's Pence es la manera en la que nosotros, como miembros de la Iglesia Católica, nos unimos a las preocupaciones del Santo Padre. Los donativos a esta colecta financian las obras de caridad del papa Francisco para darles alivio a los más necesitados.

Cómo nos invita el papa Francisco a hacer el mundo menos frío y más justo

El papa Francisco nos anima diciendo "no caigamos en la indiferencia", sino más bien "convirtámonos en instrumentos de la misericordia de Dios" (Audiencia General, 9 de noviembre del 2016). Cada uno de nosotros está llamado a ser un instrumento de la misericordia de Dios y a ser testigo de la caridad. Ya que "es precisamente en la medida en la cual nos abrimos a los demás que la vida se vuelve fecunda, la sociedad vuelve a adquirir la paz y las personas recuperan su plena dignidad", nos enseña el papa Francisco (Audiencia General, 26 de octubre del 2016).

Cómo podemos unirnos al papa Francisco y ser testigo de la caridad

Apoyando a la Colecta Peter's Pence, usted ayuda a las obras de caridad del papa Francisco. Su generosidad es testigo de la caridad y ayuda a la Santa Sede a llegar con compasión a las personas marginadas.

Por ejemplo, en las Diócesis de Emdeber, Harar, y Meki en Etiopía, la gente depende exclusivamente de la agricultura de subsistencia y del pastoreo nómada. El fenómeno climático de El Niño empeoró las condiciones de la sequía en esas regiones y los pobladores temen una nueva hambruna que pudiese ser peor que la hambruna de 1984, la cual provocó la muerte de un millón de personas en Etiopía. Pero el apoyo que usted le da a la Colecta Peter's Pence está ayudando al Santo Padre a llevar asistencia a los pueblos afectados. Sus donativos han financiado alimentos y medicinas lo cual le da al pueblo etíope una medida de alivio y de esperanza. Infórmese más visitando www.peterspence.va/operare.



Peter's Pence Collection | Office of National Collections | www.usccb.org/nationalcollections
3211 Fourth Street NE | Washington, DC 20017-1194 | (202) 541-3346 | Fax (202) 541-3460

Copyright © 2016, United States Conference of Catholic Bishops, Washington D.C. Todos los derechos reservados. Foto: © CNS/Paul Haring.

80200401

Coming this Summer... Annual Retreats

For women: Saturday, 20 July

For Men: Sunday, 21 July

at St. Frances Cabrini Parish (3201 E. Presidio Road)

Sponsored by the Charismatic Prayer Group at St. Cyril

See the flyers near the doors for more information.

Este Verano... Retiros Anuales

Para las mujeres: Sábado el 21 de Julio

Para los hombres: Domingo el 22 de Julio

en la Parroquia de Santa Frances Cabrini (3201 E. Presidio Road)

Patrocinado por el Grupo de Oración Carismática en San Cirilo

Consulte los volantes cerca de las puertas para más información.

Around Tucson...

Drop-in Bereavement Support Group

Our parish, in collaboration with Casa de la Luz and three other faith communities in our area, will be hosting a Bereavement Support Group. These open meetings will run from 10:00-11:30 AM on Thursdays in the following order:

1st Thursday: Christ Presbyterian Church (6565 E. Broadway)

2nd Thursday: Congregation Chaverim (5901 E. 2nd Street)

3rd Thursday: St. Cyril Parish (Retreat Room)

4th Thursday: St. Michael and All Angels Episcopal Church (602 N. Wilmot Road)

Registration is not required.

For individual counseling (by appointment only): Call 544-9890



CASA
DE LA
LUZ

Grupo de Apoyo para el Duelo

Nuestra parroquia, con la colaboración de Casa de la Luz y tres otras comunidades de la fe en nuestra área, estarán ofreciendo un Grupo de Apoyo para el Duelo. Estas reuniones abiertas corren los jueves de 10:00-11:30 AM en el siguiente orden:

1er Jueves: Iglesia Christ Presbyterian (6565 E. Broadway)

2do Jueves: Congregation Chaverim (5901 E. 2nd Street)

3er Jueves: Parroquia de San Cirilo (Cuarto de Retiro)

4to Jueves: Iglesia Episcopal St. Michael and All Angels (602 N. Wilmot Road)

No se requiere inscripción.

Para de asesoría individual (solo con cita previa): Llame al 544-9890

Marriage Encounter Weekend

Bring the Holy Spirit into your marriage on the next Worldwide Marriage Encounter Weekend on 21-23 June in Green Valley. Visit www.wwmearizona.com to apply.



Fin de Semana de Encuentro Matrimonial

Encuentro Matrimonial Mundial te ofrece 2 fines de semana de retiro en Tucson en español durante 2019 (22-24 de junio y 8-10 de noviembre). Los retiros tendrán lugar en el Hotel Best Western (6801 S. Tucson Boulevard). Para más información, llame al Jorge y Mónica Valenzuela (333-0404).

Couple Prayer Retreat: 22-23 June

CANCELLED

Contact Kevin & Kathie Stogsdill (stogskk@mindspring.com or 722-2931).



El Retiro De Oración Para Parejas: 22 y 23 de junio

CANCELADO

Póngase en contacto con Annie (awamammen@gmail.com o 869-9910).

Retrouvaille: 28-30 June in Spanish

CANCELLED

Marriage Help – Retrouvaille helps married couples show each other mercy through the opportunities it provides to listen, to forgive, to be reconciled and to move into their futures believing that God loves them. With His help and your efforts, your marriage can be healed and restored! **Register now** for the Retrouvaille Weekend Program in Tucson 16-18 August. Visit: www.retrouvaille.org or call 686-1598.



Retrouvaille: 28- 30 de junio en español

CANCELADO

Retrouvaille es un programa para parejas casadas que se sienten aburridas, frustradas o enojadas en su matrimonio. Retrouvaille ayuda a las parejas a través de las oportunidades ofrecidas para escuchar, perdonar, reconciliarse y avanzar hacia su futuro. Para información confidencial sobre o para inscribirse en el próximo programa en español, llame al 602-384-7274 o visite: www.retrouvaille.org/es/.

DE COLORES CURSILLISTAS

Ultreya and Potluck will be held on Saturday, 29 June at Santa Catalina Parish (14380 N. Oracle Road) from noon until 2:00 PM. For more information send an e-mail to: tucsonsolchari@gmail.com.



DE COLORES CURSILLISTAS

La Ultreya se llevará a cabo en la Parroquia Santa Catalina (14380 N. Oracle Road) el sábado, 29 de mayo de 12:00 a 2:00 pm. ¡Traigan algo para compartir en nuestra comida en grupo! Para más información mande un correo a: tucsonsolchari@gmail.com.

St. Cyril's, Tucson, and Beyond - Events On Our Website

www.stcyrilchurch-tucson.org

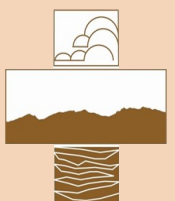
(New items are underlined)

- **Sr. Jose Women's Center** has opportunities for volunteers: Helping Skills (Wednesday, 19 June; 6 PM), Donations Room Training (Saturday 22 June; 2 PM) & Volunteer Meeting (Saturday 29 June; 10 AM). All are at the Center, 1050 S. Park Ave.; 909-3905.
- **Praying Together for Peace** (Wednesday, 19 June; 6:30 PM; Most Holy Trinity Parish, 1300 N. Greasewood Rd.; contact Fr. Bill Rimmel at 241-7765 or bjremmel@gmail.com).
- **Friends Together Grief Support for Widows & Widowers** (885-5908; <https://friendstogethertucson.com/>).
- **Casa de la Luz Bereavement Support:** New locations, including St. Cyril's on the 3rd Thursday each month (Thursdays; 10:00 -11:30 AM; locations vary by the week of the month; www.Casahospice.com; 544-9890).
- **Diocese of Tucson employment opportunities:** (<https://www.diocesetucson.org/human-resources/employment-opportunities/>).

- **Alive in Christ** (Thursday, 11 July; 6:30 PM; Sacred Heart Church, 601 E. Fort Lowell Rd.; contact Gloria 237-7060 or visit www.tucsonccr.org).
- **Marriage Ministries:** events sponsored by *Retrouvaille* (English: 686-1598; *Español*: 623-340-4386), *Couple Prayer Retreat* (English: 722-2931; *Español*: 869-9910) and *Marriage Encounter* (English: 480-779-0438; *Español*: 333-0404).

SAINT CYRIL OF ALEXANDRIA
ROMAN CATHOLIC PARISH-TUCSON
SUNDAY, 16 JUNE 2019

VOLUME 72 NUMBER 24 EDITOR: PHYLLIS REID
OFFICE HOURS: MONDAY - THURSDAY, 9:00 AM - 5:00 PM
BULLETIN SUBMISSION DEADLINE: FRIDAY, 9 DAYS AHEAD OF
SUNDAY PUBLICATION DATE UNLESS PUBLISHED OTHERWISE



Pastoral Ministry Staff

Fr. Ronald Oakham, O.Carm.

Pastor – Ext 105

pastor@stcyril.com

Fr. Edgar López, O.Carm.

Parochial Vicar – Ext 111

elopez@stcyril.com

Deacon Mario Aguirre

Ext 113

deaconmario@gmail.com

Deacon Niyibizi Shukurani

Ext 114

nshukurani@stcyril.com

Br. Henry Cienfuegos, O.Carm.

Carmelite Intern – Ext 107

hcienfuegos@stcyril.com

Mary Ann Gielow

Development Director – Ext 102

mgielow@stcyril.com

Sally Guerrero

Business Manager – Ext 118

sguerrero@stcyril.com

Becki Jenkins

Faith Formation Director – Ext 104

faithformation@stcyril.com

Maria Luz Perdomo

Parish Secretary – Ext 120

mperdomo@stcyril.com

Ken Whetton

Facilities Manager – Ext 110

Ann Zeches

School Principal

(520) 881-4240

annz@stcyril.com

St. Cyril of Alexandria Parish

[A Roman Catholic Parish]

Physical address: 1750 N. Swan Road, Tucson, AZ 85712

Mail address: 4725 E. Pima Street, Tucson, AZ 85712

Served by



Parish Center

(520) 795-1633

Parish School

(520) 881-4240

www.stcyrilchurch-tucson.org

Sunday Masses

Saturday at 5:00 PM

Sunday at 8:00 AM, 10:00 AM,

1:00 PM (*Español*),

7:00 PM (*Bilingual*)

1st Sunday at 3:00 PM (*Polish*)

3rd Sunday at 3:00 PM

(with African Choir)

Weekday Masses

8:00 AM Monday to Wednesday,

Friday and Saturday

5:00 PM Monday, Tuesday,

Thursday and Friday

6:30 PM Thursday (*Español*)

2nd Thursday at 7:00 PM

Misa Carismática (*Español*)

Holy Day Eucharist: Mass schedule published in the bulletin prior to each Holy Day or call (520) 795-1633 Ext 204

Parish Office Hours

Monday to Thursday 9:00 AM – 5:00 PM

(Closed for Lunch 12:00 PM – 12:30 PM)

Friday by appointment only

Closed Saturday and Sunday

Infant Baptisms

Celebrated each month

Preparation class offered 5 times during the year

Registration required – (520) 795-1633

Coordinators: Mary Ann Gielow (*English*) Ext 102

Br. Henry Cienfuegos, O.Carm. (*Spanish*) Ext 107

Reconciliation (Penance)

Saturdays 3:30 PM – 4:30 PM or by appointment (520) 795-1633

(During Lent 3:00 PM – 4:30 PM)

Marriage

Contact one of the priests at least 6 months before wedding

Anointing of the Sick / Visiting the Sick

Parishioners wishing visit in the hospital or at their home (520) 795-1633

Holy Hour and

Day of Adoration

1st Friday of each month

Holy Hour following 8:00 AM Mass

Exposition of the Blessed Sacrament

for adoration through the rest

of the day until 9:00 PM

Renovación Carismática

2^o Jueves 7:00 PM – Misa

Los otros Jueves 7:00 PM

Oración Carismática

Ministry Support Staff

Martha Aguirre

Spanish Religious Education

Dee Dee Gradillas

RCIA Director - Ext 115

dgradillas@stcyril.com

Jorge Gramajo

1 PM Spanish Mass Choir

jgramajo@stcyril.com

Victoria Kinghorn

Music Director – Ext 103

vkinghorn@stcyril.com

Phyllis Reid

Bulletin Editor – Ext 116

preid@stcyril.com

Eduardo Toral

Custodian

Pastoral Council

To contact a member of the Council

pastoralcouncil@stcyril.com

Bea Anne Berg

Tim Brown (Secretary)

David Dongmo

Georgina Moreno (Chair)

Matt Shelor

St. Vincent de Paul

Outreach to the Poor

(520) 323-0021

Catholic Cemetery Liaison

Myriam M. Fabara

Service Advisor

(English/Spanish Bilingual)

(520) 888-0860